

# NOTICE KENNISGEWING



## NOTICE NR. COM017/2023

### NOTICE IN TERMS OF SECTION 33 OF THE LOCAL GOVERNMENT: MUNICIPAL FINANCE MANAGEMENT ACT, NO. 56 OF 2003

#### WASTE DISPOSAL AGREEMENT BETWEEN THE GEORGE MUNICIPALITY AND THE GARDEN ROUTE DISTRICT MUNICIPALITY

Notice is hereby given in terms of section 33 of the Local Government: Municipal Finance Management Act, No. 56 of 2003 that George Municipality ("the Municipality") intends entering into a waste disposal agreement with the Garden Route District Municipality (GRDM) for disposal of waste at the GRDM Regional Waste Disposal Facility, for a period of ten (10) years from effective date. The waste disposal agreement will impose financial obligations on the Municipality for a period longer than three (3) years covered in the annual budget for the 2023/2024 financial year.

Notice is further given in accordance with section 21 of the Local Government: Municipal Systems Act, No 32 of 2000 that:

- The local community and other interested parties are invited to submit comments or representations to the Municipality in respect of the proposed contract-. Such comments or representations must reach the Municipality by 26 June 2023, via electronic mail on the email address or delivered by mail to the address details provided hereunder.
- Copies of the draft waste disposal agreement and information statement related to this agreement and the Municipality's obligations in terms of the waste disposal agreement are available for inspection at the location listed below and will also be accessible on the Municipality's website on [www.george.gov.za](http://www.george.gov.za) and may be viewed during office hours at the Community Services Directorate, 82 Meade Street, George.

#### SUBMISSIONS MUST BE MARKED AS: REGIONAL LANDFILL SITE WASTE DISPOSAL AGREEMENT: SECTION 33 PROCESS

- Further details for clarity may be requested via email to Mr Sivuyile Mtila on [smtila@george.gov.za](mailto:smtila@george.gov.za) or on telephone number (044) 802-2900.

Persons who are physically disabled or unable to write but need to participate in the process may submit their properly marked comments and/or representation verbally at the Office of the Community Services Directorate in Meade Street above, where they will be assisted during office hours by Mr Sivuyile Mtila, to transcribe their comments and/or representation.

#### AFVALVERWYDERINGSOOREENKOMS TUSSEN DIE GEORGE MUNISIPALITEIT EN DIE TUINROETE DISTRIKS - MUNISIPALITEIT

Kennis geskied hiermee ingevolge artikel 33 van die Wet op Plaaslike Regering: Munisipale Finansiële Bestuur, No. 56 van 2003 dat George Municipaliteit ("die Municipaliteit") voornemens is om 'n afvalverwyderingssooreenkoms met die Tuinroete Distriksmunisipaliteit (GRDM) aan te gaan vir wegdoen van afval by die GRDM Streeksafvalverwyderingsfasiliteit, vir 'n typerk van tien (10) jaar vanaf effektiewe datum. Die afvalverwyderingssooreenkoms sal finansiële verpligtinge op die Municipaliteit lê vir 'n typerk langer as drie (3) jaar wat in die jaarlikse begroting vir die 2023/2024 finansiële jaar gedeck word.

Kennis word verder ooreenkomsdig artikel 21 van die Wet op Plaaslike Regering: Munisipale Stelsels, No 32 van 2000 gegee dat:

- Die plaaslike gemeenskap en ander belanghebbende partye word uitgenooi om kommentaar of vertoë aan die Municipaliteit in te dien ten opsigte van die voorgestelde kontrak. Sodanige kommentaar of vertoë moet die Municipaliteit teen 26 Junie 2023 bereik, per elektroniese pos op die e-posadres of per pos aangelever word by die adresbesonderhede hieronder verskaf.
- Afskrifte van die konsep-afvalverwyderingssooreenkoms en inligting-verklaring wat verband hou met hierdie ooreenkoms en die Municipaliteit se verpligte in terme van die afvalverwyderingssooreenkoms is beskikbaar vir inspeksie by die plek hieronder gelys en sal ook toeganklik wees op die Municipaliteit se webwerf op [www.george.gov.za](http://www.george.gov.za) en kan gedurende kantoorure by die Direktoraat Gemeenskapsdienste, Meadestraat 82, George besigtig word.

#### INDIENINGS MOET GEMERK WORD AS: STREEKSSORTINGSTERREIN AFVALVERWYDERINGSOOREENKOMS: ARTIKEL 33 PROSES

- Verdere besonderhede vir duidelikheid kan aangevra word per e-pos aan mnr Sivuyile Mtila by [smtila@george.gov.za](mailto:smtila@george.gov.za) of by telefoonnummer (044) 802-2900.

Personne wat fisies gestremd is of nie kan skryf nie, maar aan die proses wil deelneem, kan hul behoorlik gemerkte kommentaar en/of vertoë mondelings by die Kantoor van die Direktoraat Gemeenskapsdienste in Meadestraat hierbo indien, waar hulle gedurende kantoorure bygestaan sal word deur Mnr. Sivuyile Mtila, om hul kommentaar en/of voorstelling te transkribeer.

#### ISIVUMELWANO SOKULAHWA KWENKUNKUMA PHAKATHI KUKAMASIPALA WASEGEORGE KUNYE NOMASIPALA WESITHILI SASEGARDEN ROUTE

Isaziso siyanikezelwa ngokwecandelo lama-33 likaRhulumente waseKhaya: uMthetho woLawulo lweMali kaMasipala, Nombolo -56 ka-2003 sokuba uMasipala waseGeorge ("uMasipala") uzimisele ukungena kwisivumelwano sokulahlwa kwenkunkuma noMasipala weSithili saseGarden Route (iGRDM) sokulahlwa kwenkunkuma kwiziko lokuLahla iNkunkuma loMmandla wase-GRDM, isithuba seminyaka elishumi (10) ukusukela ngomhla wokualisa. Isivumelwano sokulahlwa kwenkunkuma siya kumisela izibophelelo zemali kuMasipala ixesa elingapehzulu kweminyaka emithathu (3) ezibandakanywe kuhlahlo lwabivo-mali, lonyaka-mali ka-2023/2024.

Isaziso siyanikezelwa ngaphezu koko ngokuhambelana neCandelo lama-21 likaRhulumente waseKhaya: uMthetho weeNkubo zikaMasipala, uMthetho wama-32 ka-2000 sokuba:

- UluNtu Iwasekhaya kunte namanye amaqela anomdra luyamenya ukuba lungenise izimvo okanye umelo kuMasipala malunga nesivumelwano esicitywayo-. Ezo zimvo okanye umelo kumele zifike kuMasipala ngomhla wama-26 eyeSilimela 2023, nge-imeyili kwidilesi ye-imeyili okanye zisiwe ngeposi kwinkukacha zedilesi ezinikezelwe apha negeantsi.
- likopi zoilo Iwesivumelwano sokulahlwa kwenkunkuma kunte nengxelo yowlazi enxulumene nesi sivumelwano kunte nezibophelelo zikaMasipala ngokwemiqathango yesivumelwano sokulahlwa kwenkunkuma ziayafumaneka ukuze zihlolwe kwindawo edweliswe negeantsi kwaye ziya kufumanekananjalo nakiwebhusayithi kaMasipala kwa-[www.george.gov.za](http://www.george.gov.za), kwaye zinokujongwa ngeeyure zomsebenzi kwiCandelo leeNkonzo zoLuNtu, kwa-82 Meade Street, eGeorge.

#### AMANGENISO KUFUNEGA APHAWULWE NJENGE: ISIVUMELWANO SOKULAHWA KWENKUNKUMA KWISIZA SOKULAHWA KWENKUNKUMA: INKQUBO YECANDELO LAMA-33.

- linkukachazithe vetshe malunga nengcaciso zinokucelwa nge-imeyili kuMnu Sivuyile Mtila ku [smtila@george.gov.za](mailto:smtila@george.gov.za) okanye kwinombolo yomnxeba (044) 802-2900.

Abantu abanokukhubazeka ngokwasemzimbeni okanye abangakwaziyo ukubhala kodwa bafuna ukuthatha inxaxheba kule nkqubo banokungenisa izimvo zabo ezipawulwe ngokufanelekileyo kunte(okanye umelo ngomlomo kwi-Ofisi yeCandelo loLawulo lweeNkonzo zoLuNtu eMeade Street ngasentla, apoh baye kuncediswa ngamaxhesha omsebenzi nguMnu. Sivuyile Mtila, ukuba babhale izimvo zabo kunte(okanye umelo lwabo.